## <<法汉大词典(上下)>>

#### 图书基本信息

书名: <<法汉大词典(上下)>>

13位ISBN编号: 9787532729043

10位ISBN编号:7532729044

出版时间:2002-6

出版时间:上海译文出版社

作者:黄新成等主编

页数:3603

版权说明:本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介,请支持正版图书。

更多资源请访问:http://www.tushu007.com

## <<法汉大词典(上下)>>

#### 前言

本《法汉大词典》是目前海内外最大、最具特色的一部综合性大型法汉辞书,收录词目12万余条,字数1380余万,包括今古社会通用语和习用语词汇、诸种科技词汇、外来语词汇、常用缩略语、重要人名地名、各种词缀、动词变位词干词形等内容。

本词典信息新、容量大、包罗广、适用性强。

收录的词条、词汇、词义甚多,除尽量收录了通用语言词汇的今用词义之外,还收录了许多民俗与行业词汇词义和古风词义与古词义,同时大量收录了各种学科的科技词汇词义,且词义背景注释较多,涉及诸多学科的新知识,能适应更大范围新的教学、翻译和科研需要;语法词条的义项及解释远比一般语法书详尽深入,对解决语法疑难问题很有助益;特别是收录了相当齐全的多种词类词语的搭配活用公式和相当丰富的词语搭配用例,颇利于正确领会有关词语涵义和准确掌握使用;专集收录了短语、熟语、成语、谚语等固定用语,能帮助了解其中的特定涵义或转义;编有部分常用词汇的同义词涵义细微差别的"辨异",有利于准确把握有关词义;列有部分词语的同义词和反义词,能丰富处用者的法语表达手段;纂有部分常用中心词的习惯表达法、行业专用词汇或术语小集,为一些专题使用法语表达提供便利;还收录了部分重要人名、地名词条,便于使用;书末附有《动词变位及主要用用法语表达提供便利;还收录了部分重要人名、地名词条,便于使用;书末附有《动词变位及主要用用法语表达提供便利;还收录了部分重要人名、《计量单位表》、《数学符号表》、《法语图象创入。《法语图象》、《数学符号表》、《法语图家和地区及其首都或首府表》、《法语新词及新义词语集录》等附录,方便查用;再则,本词典还革新编排顺序格式,将词条义项按照从今到古,从常用到不常用,从普通用语到各种科技专业术语等顺序排列,并将上述各项内容分别使用不同字体分块编排,因而具有板块分明、醒目易辨、方便快查等突出优点。

本词典是以四川外语学院法语系教师、系友为主,邀请南京大学、广东外语外贸大学和云南师范 大学的部分同仁参加,经过近十年艰苦努力的合作编译成果。

在编译过程中,我们广收词条,精选用例;为慎解疑难而多处查考,请教专家,互相切磋,细心辨正 ,务求释义及译语准确无误。

所需图书参考资料,得到四川外语学院图书馆和西南政法大学图书馆给予的极大方便。

在书稿审校过程中,北京外国语大学陈振尧教授、重庆长山科技有限公司胡仁裕研究员等数位专家先后分头细心审阅了本词典的送审稿件,提出了不少宝贵的修改意见。

在录入、排版、校对过程中,长山科技有限公司的工作人员做出了努力。

在审稿等继续出版过程中,上海译文出版社的有关工作人员兢兢业业,对提高本词典的出版质量做出 了可贵的贡献。

本词典的编译幸得法国驻华大使皮埃尔·毛磊重视,并热诚赐《序》(PREFACE);首次出版时幸获 法国外交部赞助。

这里,我们还要再次表明,本大词典初次能够出版问世,多赖四川外语学院法语系系友、香港罗兰德 集团有限公司董事长樊迎朝先生的鼎力支持。

在此,我们谨向上述参加和支持本大词典编排、出版工作的所有单位和个人衷心致谢。

# <<法汉大词典(上下)>>

### 内容概要

本书包括:语法略语表、修辞语体用语、外来语语种、专业学科略语表、法语字母表等内容。

## <<法汉大词典(上下)>>

#### 书籍目录

前言凡例语法略语表修辞语体用语、外来语语种、专业学科略语表法语字母表法语音素表正文附录附录一 动词变位及主要用例表附录二 数词读法表、两数间倍数关系基本表达法附录三 计量单位表附录 四 数学符号表附录五 法国省份、省会及所属大区表附录六 法语国家和地区及其首都或首府表附录七法语新词及新义词语集录参考文献

### <<法汉大词典(上下)>>

#### 编辑推荐

!

法汉大词典法国罗贝尔词典出版社授权,法国外交部资助,上海译文出版社独家出版。 全新推出!

上海译文出版社中同最人的综合性专业翻译出版社。

1978年成立。

拥有众多精通英、法、俄、德、日、西等世界主要语种的资深编辑。 主要出版外国文学和人文社会科学著作中译本、双语词典和外语教辅读物等。 拥有《世界时装之苑》、《世界之窗》、《名车志》、《外国文艺》等期刊。 1992年受国家人事部、新闻出版署表彰,获全国优秀出版社称号。

10年编译成果!

1380万字巨著!

法语工作者,学习者必备!

[本词典的特色] 信息新——涉及诸多学科的新知识 容量大——收录词目12万余条 用性强: 词汇释义全 词类词语搭配详尽 短语、熟语、成语、谚语一应俱全 同义词辨 附求资料翔实 词条义项编排醒目、查阅快捷 异准确

# <<法汉大词典(上下)>>

### 版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介,请支持正版图书。

更多资源请访问:http://www.tushu007.com